我外交部针对中国驻巴基斯坦卡拉奇

期待G20推动全球自由贸易发展

本报特派记者 覃远东 赵涛 张峻榕

二十国集团(G20)领导人第十三 次峰会将于11月30日至12月1日 在阿根廷首都布宜诺斯艾利斯举行。 要经济体通过这次峰会发出支持多边 主义声音,推动全球自由贸易的发展。

巴西利亚地区经济委员会主席卡 洛斯·弗雷达告诉记者,当前世界经 济面临着许多变数与考验, 传统多边 体制和贸易体系面临挑战, 这是 G20 应当解决的问题,也是 G20 有能力 解决的问题。阿根廷作为组织方,将 在会议中发挥积极引导作用,推动

弗雷达先生表示,从巴西角度来 讲, 无论是现政府还是候任政府, 都深 知国际贸易对于自身发展的重要性,以 及多边协商机制对于解决全球性问题的 意义, 巴西是多边体制的坚定支持者, 拉美各界人士纷纷表示,期待全球主 在本届 G20 峰会中也将继续保持这一

> 巴西 G20 事务协调人罗纳尔多·科 斯塔表示, 巴西认同多边主义, 主张推 动贸易自由,反对贸易保护主义。巴西 希望通过 G20 建立合作机制,与国际 社会共同推动经济持续增长。

阿根廷是这次 G20 峰会主办国。 阿根廷 G20 事务协调人比利亚格拉表 示,阿根廷坚定维护以世贸组织为核心 G20 作为各国间的协商协调平台解决 的多边贸易体制,坚信多边合作才能促

进世界经济繁荣,各国将在峰会上寻求 组织更加清楚哪些部分需要改革,哪 对话以达成一致意见。

阿根廷外交部长福列在 "G20 经贸 投资部长会议"的新闻发布会上同样强 调了 G20 机制的"积极成果"。他表 示,阿根廷主张各国积极寻求全球贸易 问题的"共同解决方案",并且相信存 在兼顾各个成员国、"不落下任何人"

"例如在近期的部长会议上,我们 已经讨论了关于全球价值链和成员国参 与度问题,这是各国中小型企业在新的 现实环境下所共同面临的问题。"福列 同时指出, 在世界贸易组织改革的问题 上, G20 也可以发挥积极作用, "我们 将在峰会中了解不同国家的愿景,特别 是国际贸易的主要参与者,这将使世贸

些又应当保留。"

根据阿根廷调查机构发布的一 际事务,并从中解决自身发展问题。

项调查结果显示,大部分阿根廷民众 对 G20 持积极态度。统计数据显示, 91%的阿根廷民众相信世界各国可共 同协商解决全球性问题,并认为多变 体制拥有"积极的未来"。在受调查的 民众中,有41%的人认为G20对于解 决国际问题"十分有效",仅有27%的 人认为 G20 机制无助于解决国际问 题。另一方面,有73%的阿根廷人 认为自己从全球化中获益,同时有 83%的受访者希望政府积极参与国

(本报布宜诺斯艾利斯 11 月 27 日专电)

在布宜诺斯艾利斯,最有人气的街头雕塑是一位少女-

"玛法达"何以成为阿根廷文化符号

记者手记

本报特派记者 覃远东 赵涛 张峻榕

对于造访阿根廷首都布宜诺斯艾 利斯的人来说,周日的圣特尔莫区可 谓是必须"打卡"的著名地点。在身 处老城区、不算宽阔的智利街,每个 星期天都是当地特色手工艺品的集 市。熙熙攘攘人头攒动的街道间,一 个不起眼的小路口每天却能使上百 名过路者驻足停留,安静排队等待 拍照,而合影对象就是著名的阿根 廷漫画形象——小圆脸少女玛法达的

在布宜诺斯艾利斯, 时代不同、 形态各异的街头雕塑随处可见,但论 颇有受众的女性视角观点。 人气没有一个能比得上玛法达。那么 这名少女究竟是谁,又魅力何在呢?

享誉全球的 "吐槽达 人"从来都话里有话

本报讯 综合新华社消息,美国

美国西部时间26日临近中午,

"确认着陆。"一名控制人员话音

"洞察"号无人探测器 26 日成功着陆

火星平坦区域,今后几年将在原地借

加利福尼亚州帕萨迪纳市,国家航空

机大局喷气推进实验室内气氛凝重: "洞察"号探测器正在落向火星表面,

刚落,几十人从各自座位一跃而起,

欢呼、鼓掌、拥抱。激动、兴奋即刻蔓

延……那一刻气氛"紧张", 航天局局

长吉姆·布里登斯廷稍后告诉媒体记 者,"大家能觉察到这种情绪"。

器送上火星,过半以失败告终。

法新社报道,全球多家航天机构 先前累计 43 次尝试把飞行器、探测

"洞察"号登陆火星前,美国航天

"洞察"号今年5月从加州范登

美国航天局喷气推进实验室总

这一探测器有三条"腿",着陆不

局已有7次成功经历。上一次登陆在 6年前,"主角"是如今仍在漫步这颗 红色星球的"好奇"号火星车。

堡空军基地升空,在太空中累计"跋 涉"大约 4.8 亿公里,在火星表面的着 陆点距离"好奇"号当年着陆位置大

工程师罗布·曼宁认为,"洞察"号着

陆堪称"完美",符合"大家的希望和

久向实验室传回第一张"自拍照",展

示它在火星表面所处环境。着陆时扬

起的尘土附着在镜头上,致使"自拍

照"显得模糊,却足以显现"洞察"号

周围多沙、地势平坦,仅一块大小可

倾斜,这不理想",美国行星学会高级

西侧。项目经理汤姆·霍夫曼说,它的 着陆点接近精准,只是航天局尚未完

否有斜坡,但可以看出它处在一个平

"洞察"号探测器质量 360 公斤,

从静态画面看,"洞察"号"略微

助所携仪器探秘火星内部。

过程耗时6分钟。

约 600 公里。

想象"

观的岩石。

乎没有岩石"。

坦、光滑的"停车场"

9月29日,人物被设定为生活在20世 久,阿根廷就进入了独裁政府统治时 纪50至60年代阿根廷一个中产阶级家期,大量左派支持者被政治恐怖所肃 庭的小姑娘。这个头发蓬蓬脸圆圆的小 清,包括作者同事朋友在内的大量民众 女孩虽然外表圆润可爱, 却是一个不折 遭到逮捕和残害, 这使得季诺的创作思 不扣的"吐槽达人"和"毒舌少女"。 热爱和平和披头士乐队, 厌恶战争和歧 视,常常人小鬼大地对着成年人的世界 发表真知灼见。

玛法达很多名言的幽默和犀利程 度,即使是如今网上的一流"段子手" 也难以相比。例如她曾以"让地球停 下,我要下车"来表达对世界的不满; 曾指着大人们对小伙伴一脸嫌弃地说 "他们总是教育我们不要随便教育别 人";也曾以超越自身年龄的口吻说出 "与其说男人是习惯组成的动物,不如 说男人习惯当动物"这样时至今日依旧

显然,玛法达的犀利观点从来都是 话里有话,在对家庭和亲友关系的犀利 吐槽之外, 更深层次的是作者对社会时 局的批判和讽刺。

玛法达的作者是阿根廷天才漫画家 玛法达这一形象问世于 1964 年 季诺,在《玛法达的世界》出版后不 以1:1 的比例安放了一尊玛法达的雕 诺斯艾利斯 11 月 27 日专电)

"洞察"号着陆火星并传回"自拍照"

今后几年将原地作业探测火星内部

路更加清晰。

在那个时代,他以小女孩的童言无 忌来表达对黑暗政治现实的控诉和批 判,也正因如此,《玛法达的世界》这 一漫画作品多了一份轻松表象之下的严 肃和深度,也成为了一部享誉世界的经 典作品。《百年孤独》的作者、诺贝尔 文学奖获得者加西亚·马尔克斯曾评价 季诺道:"季诺疗法,这就是我们要在 季诺一本又一本的书中重新发现的东 西,而这种再发现也是最最接近于幸福

已被翻译为十多种语言, 中文版由三毛和荷西翻译

2009年8月,布宜诺斯艾利斯市 政府为了致敬这部经典的作品,同时感 谢玛法达带给孩子们的欢乐和启迪,在 作者季诺当年创作玛法达的公寓门前, 像,并将这座当年的公寓命名为"玛

2014年5月21日,季诺获得西 班牙阿斯图里亚斯王子奖的交流和人 文奖。评委会表示,季诺"把简洁的 绘画线条与深邃的思想以非常智慧的 方式融为一体,至今还为读者所津津 乐道",再次对作者的才华和创作意 志给予了肯定。

时至今日, 玛法达的故事已经被 翻译为十多种语言流传于全球各地, 玛法达这一人物形象也已经同探戈、 足球一起成为了阿根廷标志性的文化 符号之一, 以玛法达形象打造的旅 游纪念品琳琅满目,来自世界各地 的游客都愿意将这个可爱的小女孩

值得一提的是,《玛法达的世 中文版由三毛和她的丈夫荷西 共同翻译完成。三毛在序言中写道: "季诺先生躲在幕后,借着《玛法达 的世界》和她的一群小朋友,说出 了他个人对这个世界、社会, 甚而 特别针对他居住的国家阿根廷的嬉

如今, 玛法达的雕像安静乖巧地 坐在街角,继续看着这个国家和世界 的千姿百态和千奇百怪, 也许当你坐 在她身边时,也能够感受到那种化真 知于妙语的智慧与从容。(本报布宜

企图破坏中巴友谊的行径不会得逞

伍岳)针对中国驻巴基斯坦卡拉奇总领 馆遇袭一事,外交部发言人耿爽 27 日表 示,中方对巴基斯坦警方迅速、果断采取 行动,有效保护总领馆人员安全深表感 谢,对巴警卫人员殉职和平民遇难表示 沉痛哀悼。任何企图破坏中巴友谊的行

总领馆遇袭一事表示

耿爽当日在例行记者会上说, 根据 巴方调查及通报的情况,11月23日发 生的针对中国驻卡拉奇总领馆的袭击是 一起恐怖袭击事件。事件造成巴方2名 警卫人员牺牲,1名安保人员受伤,2名 平民死亡。3名武装分子均被击毙。

他说,事件发生后,巴基斯坦总理伊 姆兰·汗专门致电中国驻卡拉奇总领事 表达慰问。巴外长库雷希与国务委员兼 外交部长王毅紧急通话,向中方通报情 况,谴责恐怖主义行径。巴信德省省督、 首席部长携军警高层专程赴总领馆慰 问。巴各界人士也纷纷通过各种方式向 中方表示慰问。巴方表示,将全力破案, 坚决打击肇事组织,并加强对中国在巴

据新华社北京 11 月 27 日电 (记者 机构、中巴经济走廊和中国公民的安全

"中方对巴警方迅速、果断采取行 动,有效保护总领馆人员安全深表感谢, 对巴警卫人员殉职和平民遇难表示沉痛 哀悼,对受伤安保人员表示诚挚慰问。 耿爽说, 为表达对巴方人员舍身保卫中 国总领馆英勇行为和牺牲精神的敬意, 中国驻卡拉奇总领馆官员专程赴医院看 望受伤安保人员并送上慰问金,并将向 殉职的警卫人员家属提供慰问金。

他表示,围绕此次事件,中巴两国政 府和人民表现出了坚定的相互信任、相 互支持、相互友好。"事实再次证明,中巴 友谊比山高、比海深,两国人民患难与 共,中巴是当之无愧的全天候战略合作

"我愿强调,任何企图破坏中巴友谊 的行径都不会得逞。中方将就事件后续 处置与巴方保持密切沟通,相信巴方一 定有能力维护国内的安全稳定, 并采取 坚决措施,切实维护中国在巴利益,保护 在巴中国公民和机构的安全。"耿爽说。

亚速海冲突或打响乌选战第一枪

乌方突然宣布把战时状态由60天降低为30天, 或意在引起G20相关国家重视

在持续发酵,从最新披露的信息来看,有 两条消息值得特别关注。

就事实层面而言, 俄罗斯联邦安全 局 27 日公布了乌被捕军人的受审画 面, 受审讯的海军上尉安德烈·德拉奇、 海军少校弗拉基米尔·列索沃伊和水兵 谢尔盖·齐比佐夫均承认进入俄水域系 赤—叶尼卡尔斯基通道运河的船只需提 前 48 至 24 小时内向刻赤港海务管理 局提交申请,并在4小时内得到批准。

俄安全局称,乌方没有遵守诺言,船 员在领导层的授意下, 侵入了俄专属经 济区。被捕的德拉奇上尉称,他们是"故 仅如此, 据 bne IntelliNews 报道, 乌方侵入的还是克里米亚加入俄罗斯之 前的俄方既定海域。

显然,乌克兰意在制造冲突,不过在 国际法层面,乌方有章可循。2003年俄 乌两国在《联合国海洋法公约》的框架下 了清楚的规定,一致同意两国共同开发 利用,并对第三国船只作出限制。

问题从克里米亚加入俄罗斯之后出 现。俄方认为由克里米亚半岛为基点的 刻赤海峡、部分亚速海海域和黑海海域 自此成为俄罗斯的领海,今年5月份刻 需通过俄方边检。对乌克兰来讲,亚速海 除了与顿巴斯相连之外,还是乌东重工 边检一项,已经影响超过200艘乌船。 此外,俄罗斯近期与德国达成的"北

溪-2"以及与土耳其达成的"土耳其 一触即发。波罗申科不具备发生武装对 流"能源管道项目,计划绕道乌克兰完成 抗的经济实力,而对普京来说,虽然近来 向欧洲的天然气供应, 让乌克兰本就困 窘的经济雪上加霜。对于乌执政当局而 言需要出这口恶气,而这个"出气口"选 大选在即,俄罗斯问题无疑是大选"常备 在牵涉克里米亚和国际航道自由的刻赤 海峡就不足为奇了。

地得到西方世界的声援。美国方面,美军 顿巴斯地区了。

空军侦察机 RC-135V 在事件发生第 二天就去到黑海水域进行侦察; 北约方 面, 秘书长斯托尔滕贝格抓住"使用武 力"和"扣留船只"不放,表示"坚定地与 乌克兰军舰侵犯俄罗斯边界事件正 乌克兰站在一起";欧洲方面,法国、荷 兰、波兰、瑞典和英国要求俄方立即归还 被扣船只,更重要的是,要求允许自由通 过刻赤海峡;而联合国方面,由于西方诸 国的反对, 俄罗斯提出的审议刻赤海峡 局势议案被安理会拒绝。

> 值得关注的是德国。事件发生后,普 京与默克尔电话沟通了当前局势, 随后 会谈框架下居中斡旋。乌克兰危机之后, 德国一直充当乌东问题协调者,"北溪— 2"项目跟进之后,德国在其中既作为 "当事人"又扮演"仲裁者",如今打算居 中调停,既顺理成章,也非常聪明。

另一条值得关注的信息是乌克兰调 委员会决定在全境内实施为期60天的 战时状态,紧接着又宣布乌军进入全面 战备状态,眼看着调门越喊越高,波罗申 科 26 日晚突然自降调门,宣布在包括

国际文传电讯社分析称, 乌克兰选 择这个时间点"搞事情"最有可能是针对 两天后的 G20 峰会,波罗申科想要让俄 乌冲突保持热度, 想要那些计划与俄罗 斯在叙利亚、利比亚、阿富汗等问题,甚 "望而却步",因为相较于那些议题,乌克 罗斯这一做法:凡经过刻赤海峡的船只 兰问题才是让俄罗斯成为众矢之的的那 个靶心, 也才能勾起国际社会对俄罗斯 严加制裁的集体回忆。 俄罗斯倒是很快 业原料进出口主要通道,而俄罗斯通过 接招了,总统新闻秘书佩斯科夫27日 控制这一通道,对乌克兰下"软刀子",仅 称,普京将在G20峰会期间正式阐述俄 方立场,普京的表态值得期待。

尽管刀来枪往, 但是俄乌局势也非 支持率下降, 但是也不需要通过乌克兰 问题凝结提升士气。不过考虑到乌克兰 题",此次事件打响了选战的第一枪,在 接下来的 4 个月里,类似的冲突会"常 事件发生之后,波罗申科如愿以偿 态化",接下来的引爆点想必就会转移到

英议会将于下月表决"脱欧"协议

梅首相开启全国游说之旅,北爱尔兰成此行重点

■本报记者 吴雨伦

据英国媒体 27 日报道,英国首相办 公室宣布,英国议会将于12月11日投 票表决是否支持其和欧盟达成的"脱欧"

的环英之旅,首站造访北爱尔兰和威尔 角度强调支持"脱欧"协议的重要性。她

安排议会表决事宜的保守党首席党鞭朱 莉娅·史密斯在发给议会议员的信中表 示,议会将自12月4日起,针对"脱欧" 协议草案展开为期5天的辩论,最终于 11 日进行表决。26 日,特雷莎·梅在下议 院发表讲话称,自己十分"期待"这一天 到来,呼吁议会支持目前的协议。她还警 都需要重新开始,只会为英国带来更多

得更多的支持,特雷莎·梅27日起开启 通过。如果英国议会于12月11日投票 为期两周的环英游说之旅。"我的协议为 英国的每一个角落都带来了好处, 我将 努力加强团结我们的纽带,一起展望我 投票。相反,如果"脱欧"协议草案未能通 们离开欧盟后的未来。"特雷莎·梅宣布 开启全国游说之行时这样表示。

北爱尔兰各党派领袖、学生、学者、社团 看到了第二次"脱欧"公投的可能。

和宗教领袖。而在威尔士,她将与政治领

袖和农民代表会面。 由于"脱欧"之后,北爱尔兰与爱尔

士,为保受非议的"脱欧"协议争取支持。 据英国广播公司(BBC)报道,负责

分裂、不稳定及随之而来的各种危机。

兰共和国的边界将成为英国和欧盟唯一 的陆上边界,有关这一边界未来的解决 办法一直以来都是"脱欧"谈判中的绊脚 与此同时,特雷莎·梅踏上为期两周 石。为争取支持,梅在北爱尔兰时从商业 表示,协议需得到制造业者支持,而他们 "需要与爱尔兰自由跨境贸易,同时无障

碍进入英国其他地区市场"。不过,北爱

尔兰民主统一党党首阿琳·福斯特 24 日

在党派年度大会上表示, 他们政党的成

员将在议会表决时投反对票。 此外,梅首相的全国巡回游说之旅 中的一项活动是与工党党首科尔宾举行 电视直播辩论。科尔宾认为"脱欧"协议 告称, 若议会否决"脱欧"协议, 所有程序 是巨大失败, 将剥夺英国未来的发言权, 并危及民众的就业和生活。

英国与欧盟达成的"脱欧"协议已经 为了让"脱欧"协议在议会表决前获 于 25 日在欧盟召开的特别峰会上获得 通过"脱欧"协议草案,欧洲理事会将在 随后的 12 月 13 日-14 日举行会议进行 过,英国将面临极度混乱的局面:无协议 "脱欧",或者梅政府下台,重新举行大 据路透社报道,27日她首先前往北 选。据分析,"脱欧"协议草案在议会碰壁 爱尔兰和威尔士, 在北爱期间她将会晤 可能性十分大, 不少英国媒体甚至已经

上图:26日, 在美国加利福尼亚 州帕萨迪纳,工作人员在"洞察"号无 人探测器在火星成功着陆后出席新闻 发布会,身后的大屏幕上显示"洞察" 号传回的火星首张照片。

右图:26日,在帕萨迪纳美国航天 编辑埃米莉·拉克达瓦拉在社交媒体 局喷气推进实验室拍摄的"洞察"号 写道,"但作业区平得像一块煎饼,几 无人探测器模型。 "洞察"号停在火星艾利希平原

均新华社发

用;另一台设备由德国航空航天中心提 按照霍夫曼的说法,从"洞察"号 供,包含能深入火星表面以下5米的钻 传回的第一幅图像难以辨认附近是 头,以探测火星热流;"旋转和内部结构 实验仪"将测算火星自转。

巴纳特说,装配和调整设备将耗时数月, 于2011年被宣告任务结束;后者今年6 今后两年、即大约一个"火星年",将 预计明年春末才能获得大量探测数据。 在原地"作业"。它携带的主要设备包 经由"倾听"地震、陨石作用或火山活动 括"内部结构地震实验仪",将记录火 引发的火星震动,科学家可望了解火星 着陆,原定任务期为两年。美国航天局研 车;中国计划首次发射火星探测器,并 星最微弱的地震以及周围陨石的作 内部并揭示它如何形成。

相关链接

美国航天局的姐妹探测器"勇气"号 和大气中发现新证据,显示火星可能 和"机遇"号2004年着陆火星,实际工作 "洞察"号项目领衔研究员布鲁斯· 时间均远超其最初设计的3个月。前者 月因火星尘暴与地球"失联"。

曾经存在生命,甚至可能仍存在生命。 各国航天机构还酝酿着多个登陆 火星计划。2020年前后,美国计划发 射下一代火星车"火星2020";欧俄计

"好奇"号火星车2012年8月在火星 划联合发射"火星生物学-2020"火星 究人员今年6月说,"好奇"号在火星岩石 实施首次火星探测任务。(据新华社)